

Project details

1. Please summarize in a few words the project supported by TFWA Care, including the main objectives and duration.

Its main objectives are the care of children with malnutrition and training for mothers to reduce the risk of death from this cause.

The project is being carried out in 60 villages in the Ganadu area, with an approximate population of 20,000 inhabitants, 70% being women and children.

To achieve this goal, food and medicine are being delivered to malnourished children. In addition, there are several professionals who attend women and children and create awareness in the area.

2. What activities were carried out within the scope of the project throughout the year?

Activities carried out began over 6 months ago and continue:

General reform of the “Casa de la Infancia”, 200m2:

- Aluminum doors and windows
- Roof repair (leaks in the building).
- Interior and exterior painting

It was decided to put materials of higher quality than in traditional buildings, such as aluminum windows and doors and good quality paint. This has caused the budget in this section to increase.

Have been hired local professionals:

- 1 doctor
- 1 nurse
- 1 coordinator
- 2 health agents and animators
- Health care workers (doctors, nurses, nutritionists and social workers) from different parts of our country, who collaborate in the field with this project.

Information and awareness activities:

- Awareness tasks have been carried out with inhabitants of 60 villages

- Information and awareness-raising tasks on the project have been developed for professionals in education and health in Gambasse, Gamamudo, Bafata and Bissau, in schools and health centers.

Training activities on two levels:

- Specific training for professionals working on the project. They have completed a training program at the Hospital de Bafata and another in Bissau, where “Médecins Sans Frontières” and representatives of the country's Ministry of Health intervened. We must also highlight the participation of a care worker, expert in nutrition, who has carried out training activities with health professionals and sensitization of women in “Casa de la Infancia”.
 - Training on hygiene and food habits for women students is being doing.
- Identify activities and treatments.

- A total of 400 cases of children with malnutrition problems have been treated. 12 of them have been serious cases that have needed to be transferred to medical centers in the country, where they had received, hospitalization and medical treatment.

Activities of purchase of materials, medicines and others:

- Medicines, such as vitamins, antibiotics, cures, antiseptics, etc.
- Basic foods, such as milk, porridge and rice

Other expenses:

- 1 motorcycle to carry out work in the different villages (the vehicle provided used for the transfer of children.
- Delivery of materials such as computers and furniture.

Evaluation

1. Has the project been successful? Summarize the success factors for each objective, as well as the challenges encountered, and the solutions adopted to overcome them.

This report only refers to a period of more than 6 months of the project.

Yes, in their entirety they have been successful and a great achievement. The care of some 400 men with problems of malnutrition, some with serious problems, such as sensitization in the villages, is a great advance and development in the communities.

Raise awareness and inform 60 villages about hygiene habits and prevention of diseases, for example, about the importance of drinking water consumption, they change patterns and habits, developing improvement and prevention processes in their inhabitants. In some towns the figure of a sanitary dynamizer has been specified who collaborates with the project in detection and follow-up of cases

Highlight the introduction of new foods in the diet, as would be the case of “moringa” plant with large food properties.

There has been evolution in improvements and habits in both the health and education areas. Diseases have been solved, in health education as an example in hygiene habits, sensitization in sexually transmitted diseases, prevention of malaria and cholera.

We also highlight the success of training health professionals, especially because it is a topic that will be very useful not only for the duration of the project but also in the future.

Some problems that we have found are that after detecting a child with malnutrition problems and providing them with the necessary food, such as porridge or milk, the situation of these children did not improve. It was observed that in some cases, all the foods provided to the undernourished child were shared with the rest of the family, which sometimes endangered the life of the malnourished child. Making a more continuous analysis and follow-up, it was found that, as a rule, more children lived together in the house and the food was divided between. So the intervention and monitoring by the professional and the awareness of the seriousness and risk of the malnourished child is very important.

Collaboration links have also been established with other associations that help improve the diet of children, such as the World Food Program (WFP) that is providing food in schools in the area and in particular in the SILO Association schools that have 800 students.

In the reform of “Casa de la Infancia” it has been identified that aluminum doors and windows are better and even more necessary than other materials

2. Did the work done this year help you learn lessons that will benefit future work?

The scarcity of resources supposes a continuous learning for which one must be prepared and manage the resources with the greatest possible skill.

We must allocate more resources to raise awareness about the importance of food. Improve the cultivation of different plants and vegetables, such as moringa, or take advantage of some fruits, such as cashew, peanuts and other fruits or vegetables that are some of the nutrients that improve the diet.

Sustainability

1. How has the project had a positive impact on the community (s) at the core of the project and what will be the long-term benefits? Explain if the project has helped to empower the beneficiaries by providing greater autonomy.

- The improvement of children with malnutrition problems is undoubtedly a positive and direct impact on the entire community.
- Information and training in the communities about food, hygiene habits and water consumption, among others, generates changes and processes of improvement in the population

- The visualization in the community about the work that is being done in this project, makes families go to request the resource and also learn basic things that can be positive and give greater autonomy to solve the problem.
- The fact that leaders have been appointed in several communities also helps empower the inhabitants, generating changes in the population, especially in the women's collectives

2. Will the project continue in the future or is it complete?

This project is designed to achieve certain objectives and to date they are being met. The development of the main lines of intervention will generate an impact on the population, as well as some changes that are positive and that will help improve the lives of many of the children. But, intending to eradicate hunger in the country in just one year of intervention is not realistic. That is why we know that in the future the problem of child malnutrition should continue to be addressed by the NGOs that work in the African country.

The development and change that are needed in the area of intervention are taking place. In the health and education field, much progress has been made, it has gone from having an illiterate child population to all children in Gambasse and 40 other villages being schooled. Many of these children are studying higher education and others are studying university.

Finance

1.- Please provided a summarized breakdown of how TFWA Care funds were utilized for the project.

concept	CFA	EUROS
WORKS AND RFORM CONTRUCTIONS		
windows and doors	1920000	3000
windows and doors	500000	781,25
STAFF		
Sadjo CAMARA Coordianator and nursing assistant	646875	1406,25
Antonio Pedro VSEJRA GOMES, DOCTOR	806400	1260
Hertande SILVA BUAIO: Sensivilation tasks/AUXILIARY SANITARY	360000	562,5
Martama MANE: HELTH CARE CHEERLEADER	360000	562,5
Queba Iafa. AUXILARY SANITARY/ DRIVER	50000	702
SUPPLY		
Nourishment/food	449280	1207,04
Medicines	152000	237
TOTAL	5244555	9718,54



CAMI PEL DESENVOLUPAMENT DELS NENS DE GUINEA BISSAU

CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS

Por meio deste instrumento "CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS", de um lado a
firma: SILO AYUDA A LOS NIÑOS DE GUINEA BISSAU

com sede à L

HOSPITALET DE LL. (BAARCELONA) CIF: G63188528

inscrita no n.º 27.774 REGISTRO

ASOCIACION DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA

representada nesta ocasião por seu presidenta MARIA

MONTERRAT CRIADO SAMORA

DNI 46317920Z

doravante denominado de simplesmente Contratante, do outro lado o Sr.

SADJO CAMARA

com título profissional

COORDINADOR Y AUXILIA ENFERMERA

n.º 1A1-00061416, doravante denominado de simplesmente Contratado, tem entre si
acertado o seguinte:

Cláusula 1ª - Caberá ao Contratado desenvolver atividades como Responsável Sanitário conforme
suas atribuições profissionais e compatíveis com os objetivos sociais da ONG SILO,

Cláusula 2ª - A vigência do presente contrato será por tempo determinado (UM ANO
MÁXIMO).

Cláusula 3ª - O Contratado terá carga horária de: 8 horas diárias sendo das 8 horas às
16 horas;

Cláusula 4ª - O Contratante assegura ao contratado, absoluta independência técnica;

Cláusula 5ª - Os honorários profissionais do contratado deverão ser de salários mensais de
100.000 CFA 156.25 EUROS

Cláusula 6ª - Este Contrato pederá ser rescindido por qualquer das partes por qualquer
motivo mediante aviso prévio de 30 dias e baixa da e ou serviço (s) que estiverem sob a
responsabilidade técnica do profissional, e a transferência para outro profissional, quando ou
serviço ultrapassar a 30 dias.



CAMI PEL DESENVOLUPAMENT DELS NENS DE GUINEA BISSAU

CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS

Por meio deste instrumento "CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS", de um lado a
firma: SILO AYUDA A LOS NIÑOS DE GUINEA BISSAU

com sede à L

HOSPITALET DE LL. (BAARCELONA) CIF: G63188528

inscrita no n.º 27.774 REGISTRO

ASOCIACION DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA

representada nesta ocasião por seu presidenta MARIA

MONTSERRAT CRIADO SAMORA

DNI 46317920Z

doravante denominado de simplesmente Contratante, do outro lado o Sr.

ANTONIO PEDRO VIEIRA GOMEZ, com título profissional

DOCTOR, Cart.

n.º 1A5-07028956-2 doravante denominado de simplesmente Contratado, tem entre si
acertado o seguinte:

Cláusula 1ª - Caberá ao Contratado desenvolver atividades como Responsável Sanitário conforme
suas atribuições profissionais e compatíveis com os objetivos sociais da ONG SILO,

Cláusula 2ª - A vigência do presente contrato será por tempo determinado (UM ANO
MÁXIMO).

Cláusula 3ª - O Contratado terá carga horária de: 8 horas diárias sendo das 8 horas às
16 horas; (2 dias a la semana)

Cláusula 4ª - O Contratante assegura ao contratado, absoluta independência técnica;

Cláusula 5ª - Os honorários profissionais do contratado deverão ser de salários mensais de
90.000 - - CFA 140 - - EUROS

Cláusula 6ª - Este Contrato pederá ser rescindido por qualquer das partes por qualquer
motivo mediante aviso prévio de 30 dias e baixa da e ou serviço (s) que estiverem sob a
responsabilidade técnica do profissional, e a transferência para outro profissional, quando ou
serviço ultrapassar a 30 dias.



CAMI PEL DESENVOLUPAMENT DELS NENS DE GUINEA BISSAU

CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS

Por meio deste instrumento "CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS", de um lado a
firma: SILO AYUDA A LOS NIÑOS DE GUINEA BISSAU

com sede à L
HOSPITALET DE LL. (BAARCELONA) CIF: G63188528
inscrita no n.º 27.774 REGISTRO
ASOCIACION DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA
representada nesta ocasião por seu presidenta MARIA
MONTSERRAT CRIADO SAMORA

DNI 46317920Z
doravante denominado de simplesmente Contratante, do outro lado o Sr.
HERTANE SILVA BUAIO com título profissional
ANIMADORA / SENSIBILIZATION, Cart.
n.º AA5-07006978-27 doravante denominado de simplesmente Contratado, tem entre si
acertado o seguinte:

Cláusula 1ª - Caberá ao Contratado desenvolver atividades como Responsável Sanitário conforme
suas atribuições profissionais e compatíveis com os objetivos sociais da ONG SILO,

Cláusula 2ª - A vigência do presente contrato será por tempo determinado (UM ANO
MÁXIMO).

Cláusula 3ª - O Contratado terá carga horária de: 8 horas diárias sendo das 8 horas às
16 horas;

Cláusula 4ª - O Contratante assegura ao contratado, absoluta independência técnica;

Cláusula 5ª - Os honorários profissionais do contratado deverão ser de salários mensais de
40.000 - CFA 62'50 EUROS

Cláusula 6ª - Este Contrato pederá ser rescindido por qualquer das partes por qualquer
motivo mediante aviso prévio de 30 dias e baixa da e ou serviço (s) que estiverem sob a
responsabilidade técnica do profissional, e a transferência para outro profissional, quando ou
serviço ultrapassar a 30 dias.



CAMI PEL DESENVOLUPAMENT DELS NENS DE GUINEA BISSAU

CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS

Por meio deste instrumento "CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS", de um lado a
firma: SILO AYUDA A LOS NIÑOS DE GUINEA BISSAU

com sede à L

HOSPITALET DE LL. (BAARCELONA) CIF: G63188528

inscrita no n.º 27.774 REGISTRO

ASOCIACION DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA

representada nesta ocasião por seu presidenta MARIA

MONTSERRAT CRIADO SAMORA

DNI 46317920Z

doravante denominado de simplesmente Contratante, do outro lado o Sr.

MARTAMA MANE, com título profissional

ANTHONIOA SANTARVA, Cart.

n.º 14J-0015608, doravante denominado de simplesmente Contratado, tem entre si
acertado o seguinte:

Cláusula 1ª - Caberá ao Contratado desenvolver atividades como Responsável Sanitário conforme
suas atribuições profissionais e compatíveis com os objetivos sociais da ONG SILO,

Cláusula 2ª - A vigência do presente contrato será por tempo determinado (UM ANO
MÁXIMO).

Cláusula 3ª - O Contratado terá carga horária de: 8 horas diárias sendo das 8 horas às
16 horas;

Cláusula 4ª - O Contratante assegura ao contratado, absoluta independência técnica;

Cláusula 5ª - Os honorários profissionais do contratado deverão ser de salários mensais de
40.000' - CFA 62'50 EUROS

Cláusula 6ª - Este Contrato poderá ser rescindido por qualquer das partes por qualquer
motivo mediante aviso prévio de 30 dias e baixa da e ou serviço (s) que estiverem sob a
responsabilidade técnica do profissional, e a transferência para outro profissional, quando ou
serviço ultrapassar a 30 dias.



CAMI PEL DESENVOLUPAMENT DELS NENS DE GUINEA BISSAU

CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS

Por meio deste instrumento "CONTRATO PARTICULAR DE SERVIÇOS", de um lado a
firma: SILO AYUDA A LOS NIÑOS DE GUINEA BISSAU

com sede à L

HOSPITALET DE LL. (BAARCELONA) CIF: G63188528

inscrita no n.º 27.774 REGISTRO

ASOCIACION DE LA GENERALITAT DE CATALUNYA

representada nesta ocasião por seu presidenta MARIA

MONTSERRAT CRIADO SAMORA

DNI 46317920Z

doravante denominado de simplesmente Contratante, do outro lado o Sr.

QUEBA JAFÁ

com título profissional

CONDUCTOR / AUX. SANITARIO COMUNITARIO

, Cart. n.º 1A1-00543135-27, doravante denominado de simplesmente Contratado, tem entre si
acertado o seguinte:

Cláusula 1ª - Caberá ao Contratado desenvolver atividades como Responsável Sanitário conforme
suas atribuições profissionais e compatíveis com os objetivos sociais da ONG SILO,

Cláusula 2ª - A vigência do presente contrato será por tempo determinado (UM ANO
MÁXIMO).

Cláusula 3ª - O Contratado terá carga horária de: 8 horas diárias sendo das 8 horas às
16 horas;

Cláusula 4ª - O Contratante assegura ao contratado, absoluta independência técnica;

Cláusula 5ª - Os honorários profissionais do contratado deverão ser de salários mensais de
50.000 CFA 781 EUROS

Cláusula 6ª - Este Contrato pederá ser rescindido por qualquer das partes por qualquer
motivo mediante aviso prévio de 30 dias e baixa da e ou serviço (s) que estiverem sob a
responsabilidade técnica do profissional, e a transferência para outro profissional, quando ou
serviço ultrapassar a 30 dias.

FACTURE No. 29

Sylo
CamBasse

DATE 30-04-2018

9,000

No.	Qté	DÉSIGNATION	Px Unité	TOTAL
1		Medicamento		
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				

PAGO ant. Total 152 000
DATA 30-04-18 TVA
Total TTC



Western Union				Para Enviar Dinero - Copia del Cliente	
Remitente: FELIX PERALES SERRANO Dirección/Telefono: Oligatorio/Opcional ESCULTORS CLAPEROS 20, 32, BARCELONA, BARCELONA, 08018, ESP		Beneficiario: SADJO CAMARA Ciudad: _____ País: Guinea-Bissau		MTCN: 557-724-9588 Fecha y hora: 16-04-2018 12:10 PM CEST Detalles agente: CORREOS Y TELEGRAFOS, CALLE ROSSEND NOBAS 31	
Tipo de identificación: Documento de identidad emitido por el gobierno Número de documento: ***** Motivo de la Transacción: Caridad / Ayuda para pagos Pregunta de verificación: _____		Servicios Opcionales: MONEY IN MINUTES Mensaje: _____		Cantidad enviada: 250,00 Comisión: 0,00 Comisión de mensaje: _____ Comisión de entrega: 0,00 Descuento(cuando aplique): 5,90 Total: 250,00 Euro Tipo de cambio: 655,9569856 Cantidad y moneda a entregar en destino: 163.989 Franco BCEAO del CFA	
Respuesta: _____ Número de móvil del remitente: _____ (Si envía a un Móvil)		Número de móvil del beneficiario: _____ (Si envía a un Móvil)			
MARKETING: Si usted decide facilitar su correo electrónico, con ello también consiente expresamente el mantenimiento al día sobre las últimas ofertas y noticias de Western Union y socios.					
<input checked="" type="checkbox"/> MENSAJE ESPECIAL PARA: FELIX PERALES SERRANO NOS INTERESA SU OPINION! POR FAVOR, VISITE westernunion.com/escucha Y DIGANOS LO QUE PIENSA ACERCA DE NUESTRO SERVICIO.				<input type="checkbox"/> Regístrate en el programa My WU® Número My WU: 898430559 Puntos ganados My WU: _____ Puntos My WU Totales : 183 Visite wu.com/mywu para canjear sus puntos.	
Visite www.wu.com/mywu para conocer todos los premios y ofertas disponibles!					
AVISO IMPORTANTE: Los términos y condiciones se encuentran a su disposición en las oficinas de nuestros agentes así como en nuestra página web www.westernunion.es . Le aconsejamos leer los términos y condiciones, en especial los que limitan la responsabilidad de Western Union® y la protección de datos de carácter personal antes de firmar este formulario. Además de la comisión por la transferencia, Western Union® y sus agentes ganan dinero en el cambio de moneda. Por favor vea la información importante sobre tipos de cambio y otras restricciones legales que pueden retrasar su transferencia incluidas en los términos y condiciones. Protejase del fraude, sea cauteloso cuando un desconocido le solicite un envío de dinero. No divulgue los detalles de esta transacción a terceros. En caso de que tenga una consulta en relación con el Servicio, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente llamando al 900633633 (Llamada gratuita desde líneas fijas y teléfonos públicos. Para llamadas desde móviles pueden aplicarse las tarifas de red estándar. Las líneas están abiertas de lunes a domingo de 8 a 23 h.)					
1. La presente operación queda sujeta a los términos y condiciones que se encuentran a su disposición en las oficinas de nuestros agentes así como en nuestra página web www.westernunion.es			Firma del cliente: _____		
2. Con su firma, usted confirma que la información que ha facilitado es correcta y que ha leído y aceptado los términos y condiciones del servicio y la información adicional disponible en la oficina de nuestro agente.			Firma y sello del agente: _____ 480607		
3. Acepto los Términos y Condiciones de Socio My WU y doy mi consentimiento expreso a recibir información sobre productos y servicios de Western Union y socios seleccionados por correo y otros medios electrónicos, tales como e-mail, teléfono, SMS/MMS y mensajes on-line, incluso a través de redes sociales. Puede que se apliquen tarifas de datos y de mensajes en el envío de SMS/MMS. Entiendo que puedo cancelar o cambiar este consentimiento en cualquier momento tal y como se recoge en los Términos y Condiciones de My WU.			Fecha: 16-04-2018		

GRATIS : Transferencia / Envío / Comisión

Formación Agentes donantes

SILO - con su apoyo





WESTERN UNION WU		Para Enviar Dinero - Copia del Cliente	
Remitente: FELIX PERALES SERRANO Dirección/Telefono: <small>Obligatorio/Opcional</small> C/ ESCULTORS CLAPEROS 20, 3 2, BARCELONA, BARCELONA, 08018, ESP Tipo de identificación: Documento de identidad emitido por el gobierno Número de documento: ***** Motivo de la Transacción: Ayuda familiar / Coste de vida Pregunta de verificación: Respuesta: Número de móvil del remitente: (Si envía a un Móvil)	Beneficiario: SADJO CAMARA Ciudad: País: Guinea-Bissau Servicios Opcionales: MONEY IN MINUTES Mensaje: Número de móvil del beneficiario:	MTCN: 072-592-0238 Fecha y hora: 16-08-2018 10:44 AM CEST Detalles agente: ORREOS Y TELEGRAFOS, CALLE ROSSEND NOBAS 31 Cantidad enviada: 338,10 Comisión: 11,90 Comisión de mensaje: Comisión de entrega: 0,00 Descuento(cuando aplique): Total: 350,00 Euro Tipo de cambio: 655,9569932 Cantidad y moneda a entregar en destino: 221.779 Franco BCEAO del CFA	
MENSAJE ESPECIAL PARA: FELIX PERALES SERRANO NOS INTERESA SU OPINION! POR FAVOR, VISITE westernunion.com/escucha Y DIGANOS LO QUE PIENSA ACERCA DE NUESTRO SERVICIO. Visite www.wu.com/mywu para conocer todos los premios y ofertas disponibles!		Regístrate en el programa My WU® Número My WU: 898430559 Puntos ganados My WU: 12 Puntos My WU Totales : 79 Visite wu.com/mywu para canjear sus puntos.	
AVISO IMPORTANTE: Los términos y condiciones se encuentran a su disposición en las oficinas de nuestros agentes así como en nuestra página web www.westernunion.es . Le aconsejamos leer los términos y condiciones, en especial los que limitan la responsabilidad de Western Union® y la protección de datos de carácter personal antes de firmar este formulario. Además de la comisión por la transferencia, Western Union® y sus agentes ganan dinero en el cambio de moneda. Por favor vea la información importante sobre tipos de cambio y otras restricciones legales que pueden retrasar su transferencia incluidas en los términos y condiciones. Protéjase del fraude, sea cauteloso cuando un desconocido le solicite un envío de dinero. No divulgue los detalles de esta transacción a terceros. En caso de que tenga una consulta en relación con el Servicio, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente llamando al 900633633 (Llamada gratuita desde líneas fijas y teléfonos públicos. Para llamadas desde móviles pueden aplicarse las tarifas de red estándar. Las líneas están abiertas de lunes a domingo de 8 a 23 h.)			
1. La presente operación queda sujeta a los términos y condiciones que se encuentran a su disposición en las oficinas de nuestros agentes así como en nuestra página web www.westernunion.es 2. Con su firma, usted confirma que la información que ha facilitado es correcta y que ha leído y aceptado los términos y condiciones del servicio y la información adicional disponible en la oficina de nuestro agente. Usted además confirma haber recibido una copia de la Advertencia de Fraude de Western Union y que no está enviando por ninguna de las razones descritas.		Firma del cliente: 	Firma y sello del agente:

Agentes Jantana : Formacion Varan.

Cte Difencia / JNO



3/10/2018

IMG-20181003-WA0001.jpg

CADERNETA DE FACTURA SIMPLIFICADA GUINÉ-BISSAU

Amadou cisse
955912796

SERIE
A

Factura Nº 005847

Operação mercado Intenso

Data de Operação /

AMADOU CISSE
MENDISSAIE ALAMIN
NIF: 810044455
TEL: 955912796

Cliente:
NIF do cliente

Quant	Descrição dos bens ou serviços	Preço Unit	Soma Total
09	paneles de 93 x 95	90000x	72000x
06	Porte de 1m44 x 203	200000x	1200000x
Avance de 1.000000x			
Soma			
Descontos	Reste 920000x		
Valor Líquido da factura			
Tax	IGV devido:	Total:	1920000x

abrigo do Art 9º nº 1 alínea () Lei nº 16/97 de 31 Março

NACEI: enciamento na DGCI nº: 000001B/2016 Autorização da DGCI nº 000019A/2017

Obs: El: em branco reservado para carimbo «contendo Nome, NIF, Endereço e Telefone»

SILO

IN PROGRESS:



















THANK YOU ☺